



Accessories for ECHO products can be found at:
*Pour obtenir des accessoires pour les produits ECHO,
consulter notre catalogue d'accessoires à:*
<http://www.echo.ca/products/catalogs>

OPTIONAL ACCESSORIES & ATTACHMENTS:

4 Ft. Extension99946400023

GUIDE BARS AND CHAINS:

10" Guide Bar - (0.050" Ga).....10A0CD3739C

10" Saw Chain - (0.050" Ga)91VXL39CQ

10" Guide Bar - (0.043" Ga).....10A4CD3739C

10" Saw Chain - (0.043" Ga).....90PX39CQ

12" Guide Bar - (0.050" Ga)12A0CD3744C

12" Saw Chain - (0.050" Ga)91VXL44CQ

12" Guide Bar - (0.043" Ga).....12A4CD3744C

12" Saw Chain - (0.043" Ga).....90PX44CQ

ACCESSOIRES EN OPTION:

122cm Rallonge99946400023

GUIDE-CHAÎNES ET CHAINES:

Guide-Chaîne - 25cm (0.050" jauge)..10A0CD3739C

Chaîne - 25cm (0.050" jauge)91VXL39CQ

Guide-Chaîne - 25cm (0.043" jauge)..10A4CD3739C

Chaîne - 25cm (0.043" jauge)90PX39CQ

Guide-Chaîne - 30cm (0.050" jauge) .12A0CD3744C

Chaîne - 30cm (0.050" jauge)91VXL44CQ

Guide-Chaîne - 30cm (0.043" jauge)..12A4CD3744C

Chaîne - 30cm (0.043" jauge)90PX44CQ

PARTS CATALOG NOMENCLATURE DES PIÈCES

PPT-2620 Power Pruner® Émondeur Power Pruner®

25.4 cc

SERIAL NUMBER
NUMÉRO DE SÉRIE

U43415001001 - U43415999999



ECHO Incorporated

400 Oakwood Road, Lake Zurich, Illinois 60047

WWW.ECHO-USA.COM

©2024 ECHO Incorporated. All Rights Reserved

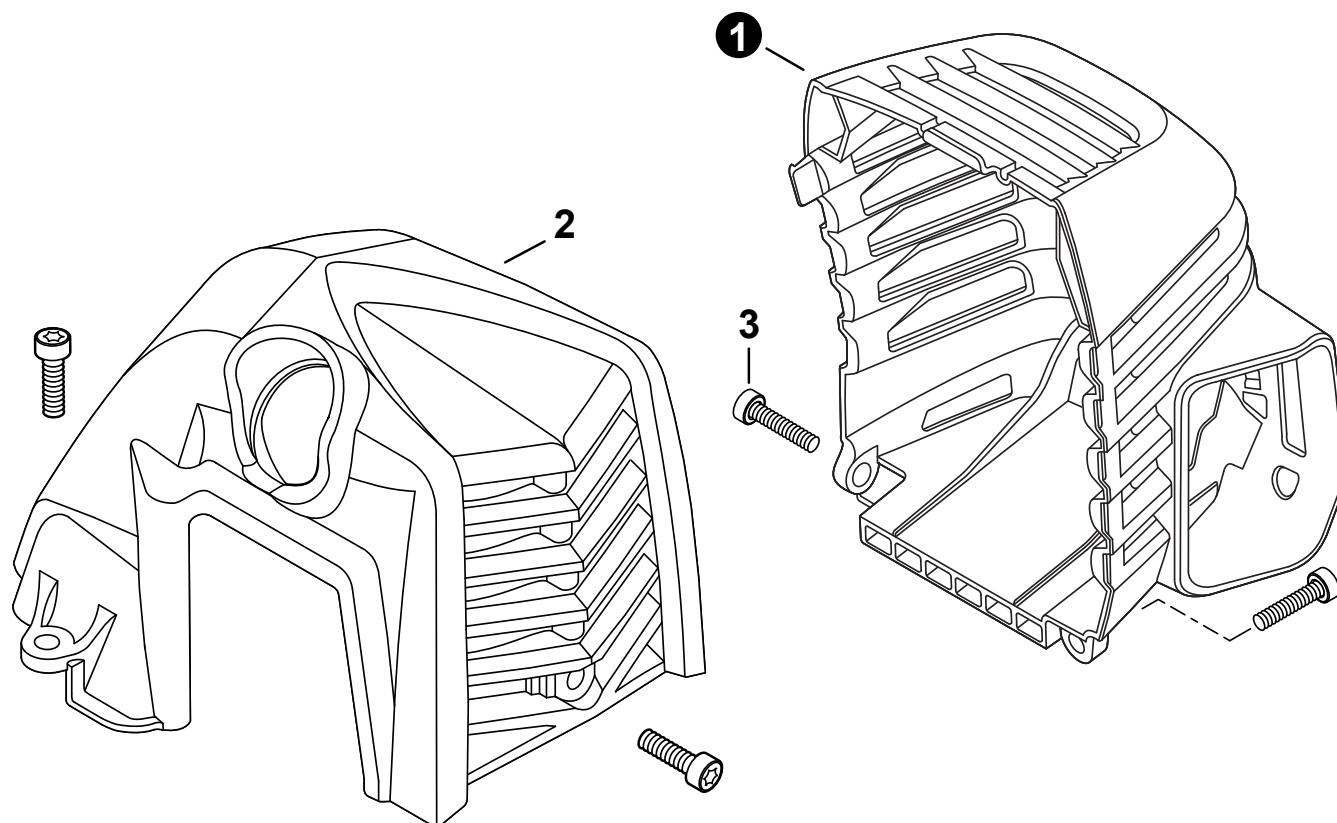
P/N 99922205735
REVISED 04/02/24

Table of Contents

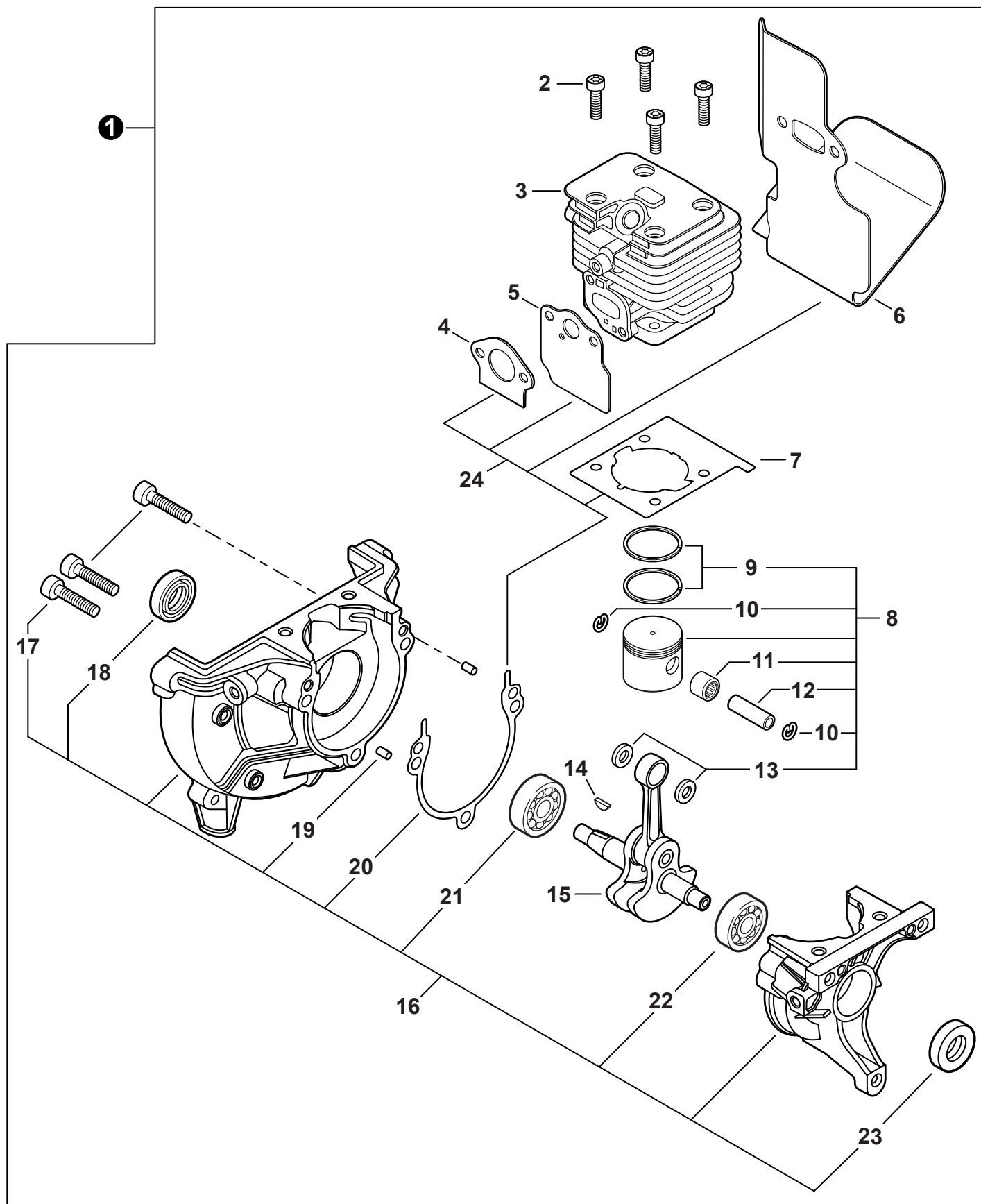
Table des Matières

Engine Cover	3
Couvercle de moteur	
Engine	4
Moteur	
Engine	5
Moteur	
Carburetor S/N U43415001001 - U43415054398 ...	6
Carburateur S/N U43415001001 - U43415054398	
Carburetor S/N U43415001001 - U43415054398 ...	7
Carburateur S/N U43415001001 - U43415054398	
Carburetor S/N U43415054399 - U43415999999 ...	8
Carburateur S/N U43415054399 - U43415999999	
Carburetor S/N U43415054399 - U43415999999 ...	9
Carburateur S/N U43415054399 - U43415999999	
Intake	10
Admisión	
Exhaust	11
Échappement	
Ignition	12
Allumage	
Starter	13
Lanceur à rappel	
Fuel System	14
Système de carburant	
Fan Case	15
Couvre-ventilateur	
Main Pipe, Control Handle	16
Tube de transmission, Poignée de commande	
Main Pipe - Lower	17
Tube de transmission - Inférieur	

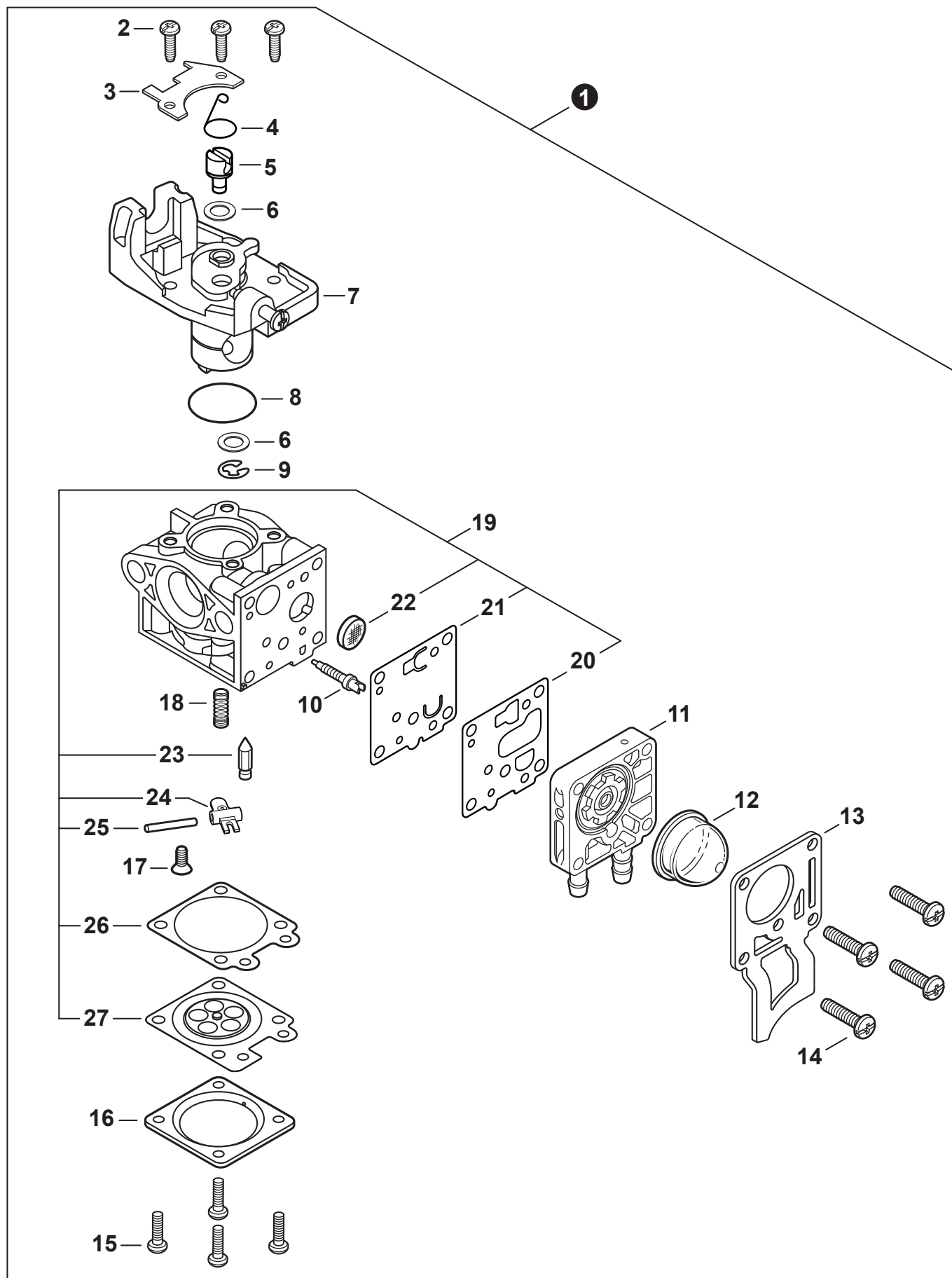
Main Pipe - Upper S/N U43415001001 - U43415034727	18
Tube de transmission - Supérieur S/N U43415001001 - U43415034727	
Main Pipe - Upper S/N U43415034728 - U43415999999	19
Tube de transmission - Supérieur S/N U43415034728 - U43415999999	
Gear Case	20
Boîtier d'engrenage	
Gear Case	21
Boîtier d'engrenage	
Shoulder Strap	22
Bandoulière	
PPT-2620 Shaft Assembly	22
Ensemble de l'arbre	
Labels	23
Étiquettes	
Guide Bar, Saw Chain, Scabbard	24
Guide-chaîne, Chaîne Coupante, Fourreau	
Tools	24
Outils	
Maintenance Kits	25
Kits d'entretien	
Bulk Pipe	25
Tuyau en vrac	
Bulk Starter Rope	25
Corde du démarreur en vrac	



NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	A320001201	1	COVER, MUFFLER	COUVERCLE DU SILENCIEUX
2	A160003281	1	COVER, ENGINE	COUVERCLE DE MOTEUR
3	V835000010	4	BOLT, TORX 5x12	BOULON TORX 5x12



NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	SB1118	1	SHORT BLOCK	MOTEUR COMPLET
2	V805000210	4	+BOLT, TORX 5x20	+BOULON TORX 5x20
3	A130002330	1	+CYLINDER	+CYLINDRE
4	V103001900	1	+GASKET, INTAKE	+JOINT D'ADMISSION
5	V103001890	1	+HEAT SHIELD, INTAKE	+BOUCLIER THERMIQUE ADMISSION
6	V104002310	1	+HEAT SHIELD, EXHAUST	+BOUCLIER THERMIQUE ÉCHAPPEMENT
7	V100000840	1	+GASKET, CYLINDER	+JOINT CYLINDRE
8	P021050840	1	+PISTON KIT	+KIT DE PISTON
9	A101000010	2	++RING, PISTON	++SEGMENT DE PISTON
10	10001503931	2	++RING, SNAP	++ANNEAU ÉLASTIQUE
11	V554000020	1	++BEARING, NEEDLE 9	++ROULEMENT À AIGUILLES 9
12	10001335430	1	++PIN, PISTON	++AXE DE PISTON
13	10001453630	2	++WASHER, THRUST	++RONDELLE DE BUTÉE
14	10014212330	1	+KEY, WOODRUFF	+CLAVETTE-DISQUE
15	A011001660	1	+CRANKSHAFT ASSY	+VILEBREQUIN COMPLET
16	P021050850	1	+CRANKCASE KIT	+KIT DE CARTER DE MOTEUR
17	V805000220	3	++BOLT, TORX 5x25	++BOULON TORX 5x25
18	10021242031	1	++SEAL, OIL 12	++JOINT D'HUILE 12
19	90033040080	2	++PIN, LOCATING 4x8	++GOUPILLE DE POSITIONNEMENT 4x8
20	V102000300	1	++GASKET, CRANKCASE	++JOINT CARTER DE MOTEUR
21	90080036001	1	++BEARING, BALL 6001	++ROULEMENT À BILLES 6001
22	90081036000	1	++BEARING, BALL	++ROULEMENT À BILLES
23	V503000040	1	++SEAL, OIL 10	++JOINT D'HUILE 10
24	P021051540	1	GASKET KIT: ENGINE, INTAKE, EXHAUST	KIT DE JOINTS - MOTEUR, ADMISSION, ÉCHAPPEMENT

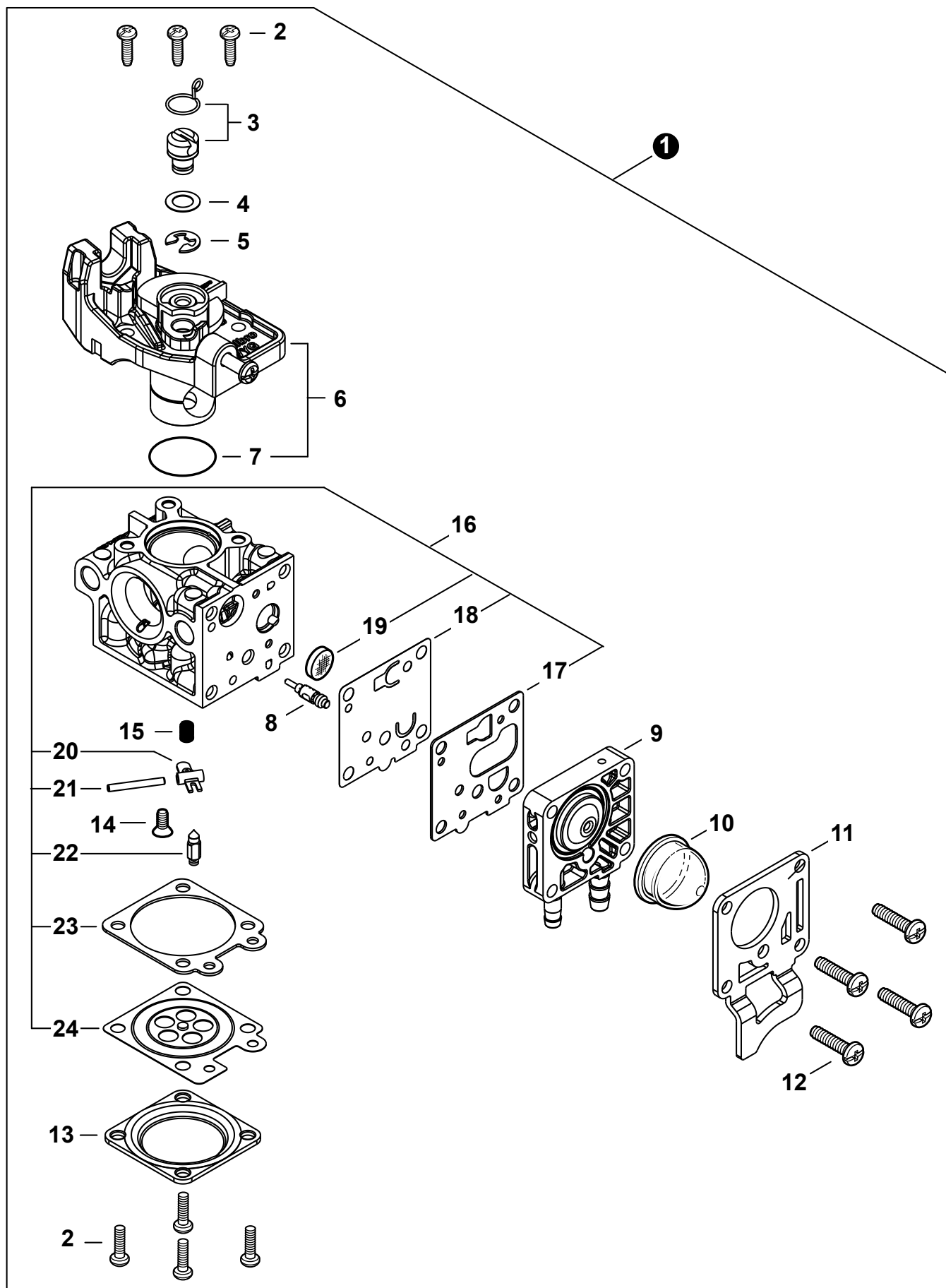




PPT-2620 Power Pruner®
Émondeur Power Pruner

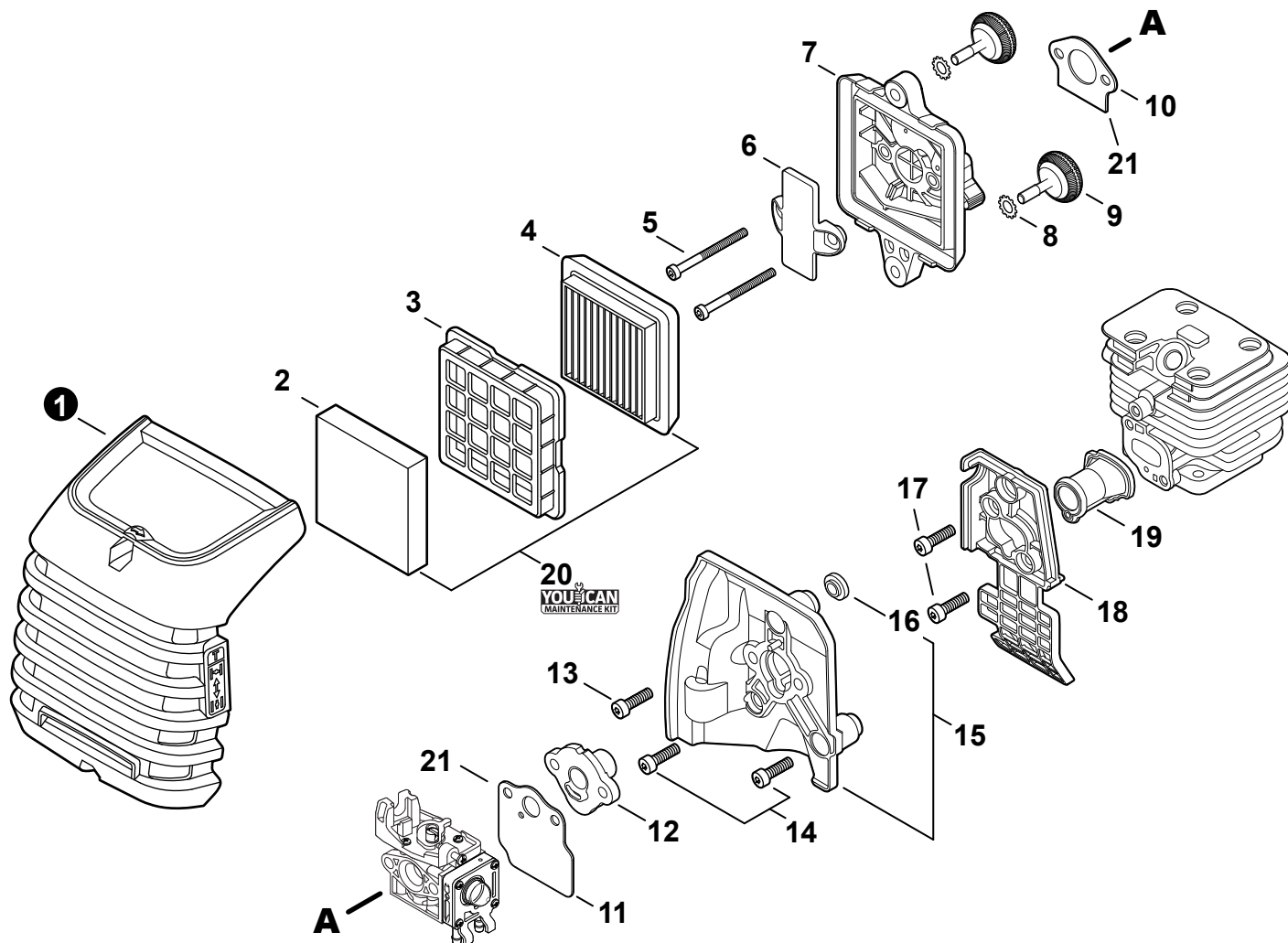
Carburetor S/N U43415001001 - U43415054398
Carburateur S/N U43415001001 - U43415054398

NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	A021004601	1	CARBURETOR - WYG-9B	CARBURATEUR - WYG-9B
2	12311440630	3	+SCREW	+VIS
3	P003005900	1	+PLATE	+PLAQUE
4	P003005890	1	+CLIP	+ATTACHE
5	P003005850	1	+SWIVEL	+PIVOT
6	P003001710	2	+WASHER	+RONDELLE
7	P003006140	1	+THROTTLE VALVE ASSY	+PAPILLON D'ACCÉLÉRATEUR
8	P003004480	1	+O-RING	+JOINT TORIQUE
9	12317307930	1	+E-RING	+BAGUE EN E
10	P003005880	1	+NEEDLE, HIGH SPEED	+POINTEAU H (HAUTE)
11	P003006120	1	+BODY ASSY, PUMP	+CORPS DE POMPE COMPLET
12	A263000020	1	+BULB, PURGE	+POIRE DE PURGE
13	P003006500	1	+COVER, FUEL PUMP	+COUVERCLE DE POMPE À CARBURANT
14	P003004570	4	+SCREW	+VIS
15	P003004560	4	+SCREW	+VIS
16	12314203930	1	+COVER, METERING DIAPHRAGM	+COUVERCLE DOSEUSE À MEMBRANE
17	P003005860	1	+SCREW	+VIS
18	P003005870	1	+SPRING	+RESSORT
19	P003005940	1	+REPAIR KIT, CARBURETOR	+KIT DE RÉPARATION CARBURATEUR
20		1	++GASKET, FUEL PUMP	++JOINT DE POMPE À CARBURANT
21		1	++DIAPHRAGM, FUEL PUMP	++MEMBRANE DE POMPE À CARBURANT
22		1	++SCREEN, FUEL INLET	++FILTRE À TAMIS
23		1	++VALVE, INLET NEEDLE	++SOUPAPE À POINTEAU D'ADMISSION
24		1	++LEVER, METERING	++LEVIER DE DOSAGE
25		1	++PIN, METERING LEVER	++CHEVILLE DU LEVIER DE DOSAGE
26		1	++GASKET, METERING DIAPHRAGM	++JOINT DU MEMBRANE DE DOSAGE
27		1	++DIAPHRAGM, METERING	++MEMBRANE DE DOSAGE

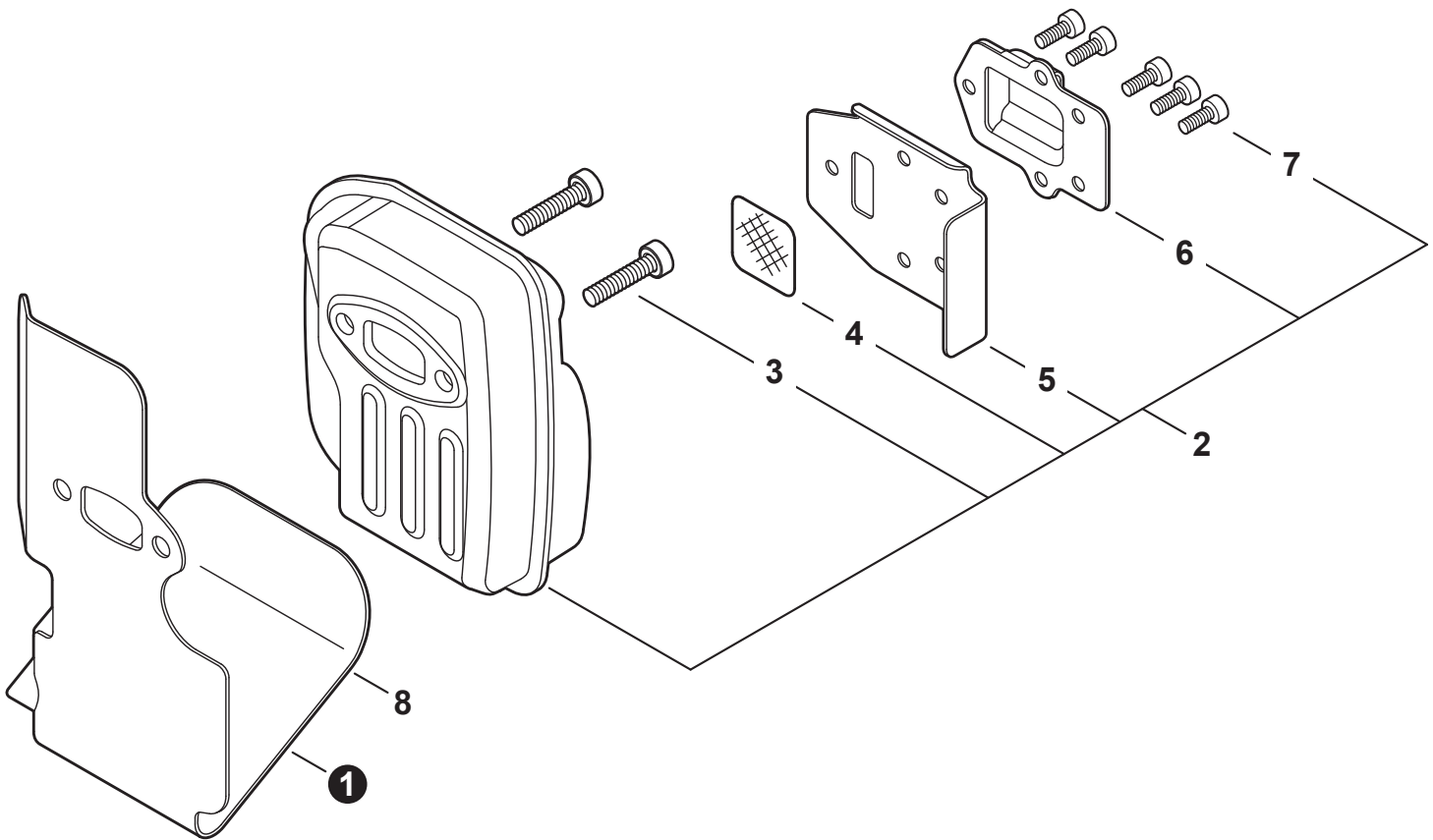




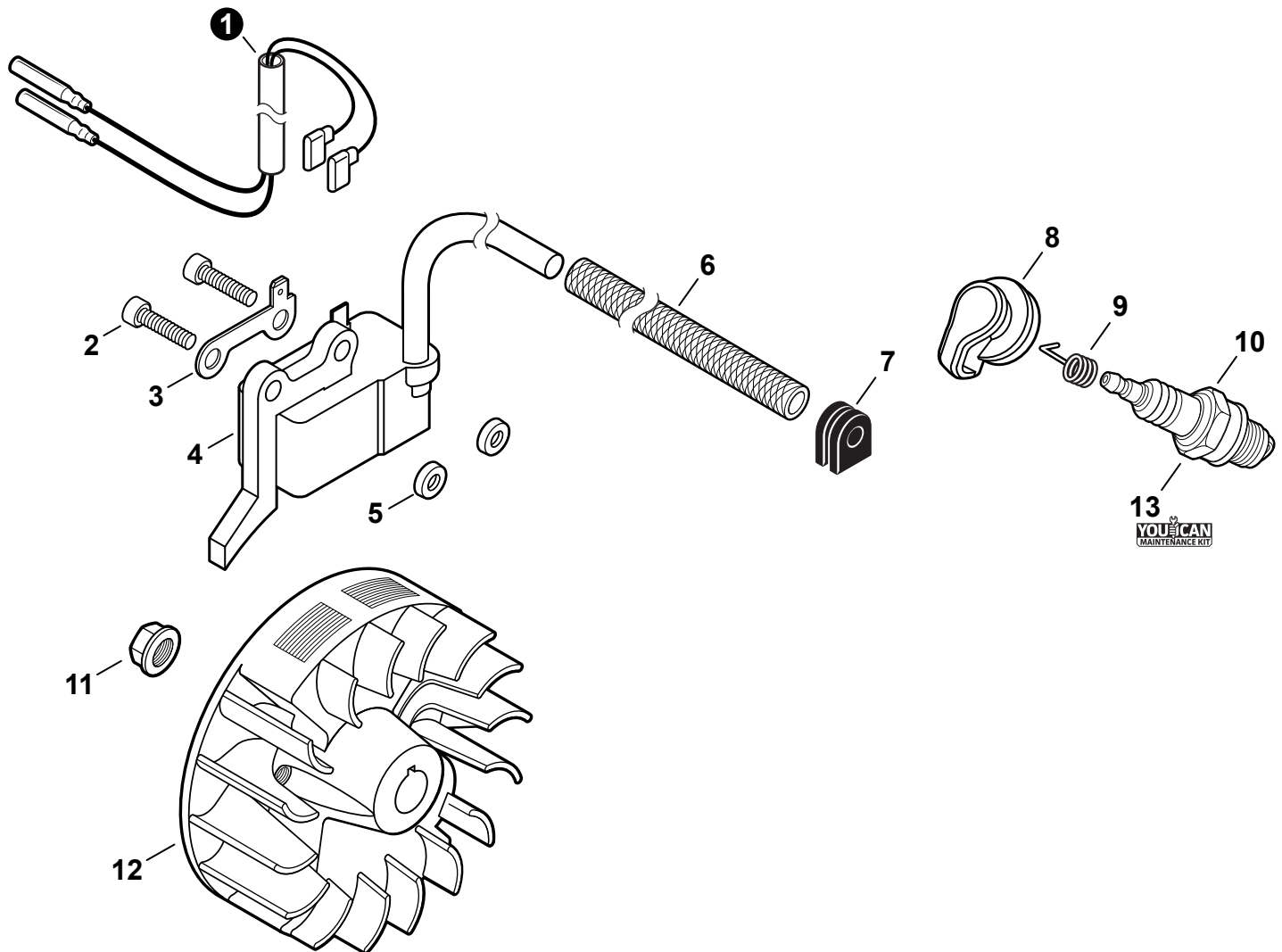
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	A021005600	1	CARBURETOR - WYG-23A	CARBURATEUR - WYG-23A
2	P003004560	7	+SCREW	+VIS
3	P021054860	1	+SWIVEL KIT	+KIT DE PIVOT
4	12314954230	1	+WASHER	+RONDELLE
5	12317307930	1	+E-RING	+BAGUE EN E
6	P003006620	1	+THROTTLE VALVE ASSY	+PAPILLON D'ACCÉLÉRATEUR
7	P003004480	1	++O-RING	++JOINT TORIQUE
8	P003005880	1	+NEEDLE, HIGH SPEED	+POINTEAU H (HAUTE)
9	P003006120	1	+BODY ASSY, PUMP	+CORPS DE POMPE COMPLET
10	A263000020	1	+BULB, PURGE	+POIRE DE PURGE
11	P003006500	1	+COVER, FUEL PUMP	+COUVERCLE DE POMPE À CARBURANT
12	P003004570	4	+SCREW	+VIS
13	12314203930	1	+COVER, METERING DIAPHRAGM	+COUVERCLE DOSEUSE À MEMBRANE
14	P003005860	1	+SCREW	+VIS
15	P003005870	1	+SPRING	+RESSORT
16	P003005940	1	+REPAIR KIT, CARBURETOR	+KIT DE RÉPARATION CARBURATEUR
17		1	++GASKET, FUEL PUMP	++JOINT DE POMPE À CARBURANT
18		1	++DIAPHRAGM, FUEL PUMP	++MEMBRANE DE POMPE À CARBURANT
19		1	++SCREEN, FUEL INLET	++FILTRE À TAMIS
20		1	++LEVER, METERING	++LEVIER DE DOSAGE
21		1	++PIN, METERING LEVER	++CHEVILLE DU LEVIER DE DOSAGE
22		1	++VALVE, INLET NEEDLE	++SOUPAPE À POINTEAU D'ADMISSION
23		1	++GASKET, METERING DIAPHRAGM	++JOINT DU MEMBRANE DE DOSAGE
24		1	++DIAPHRAGM, METERING	++MEMBRANE DE DOSAGE



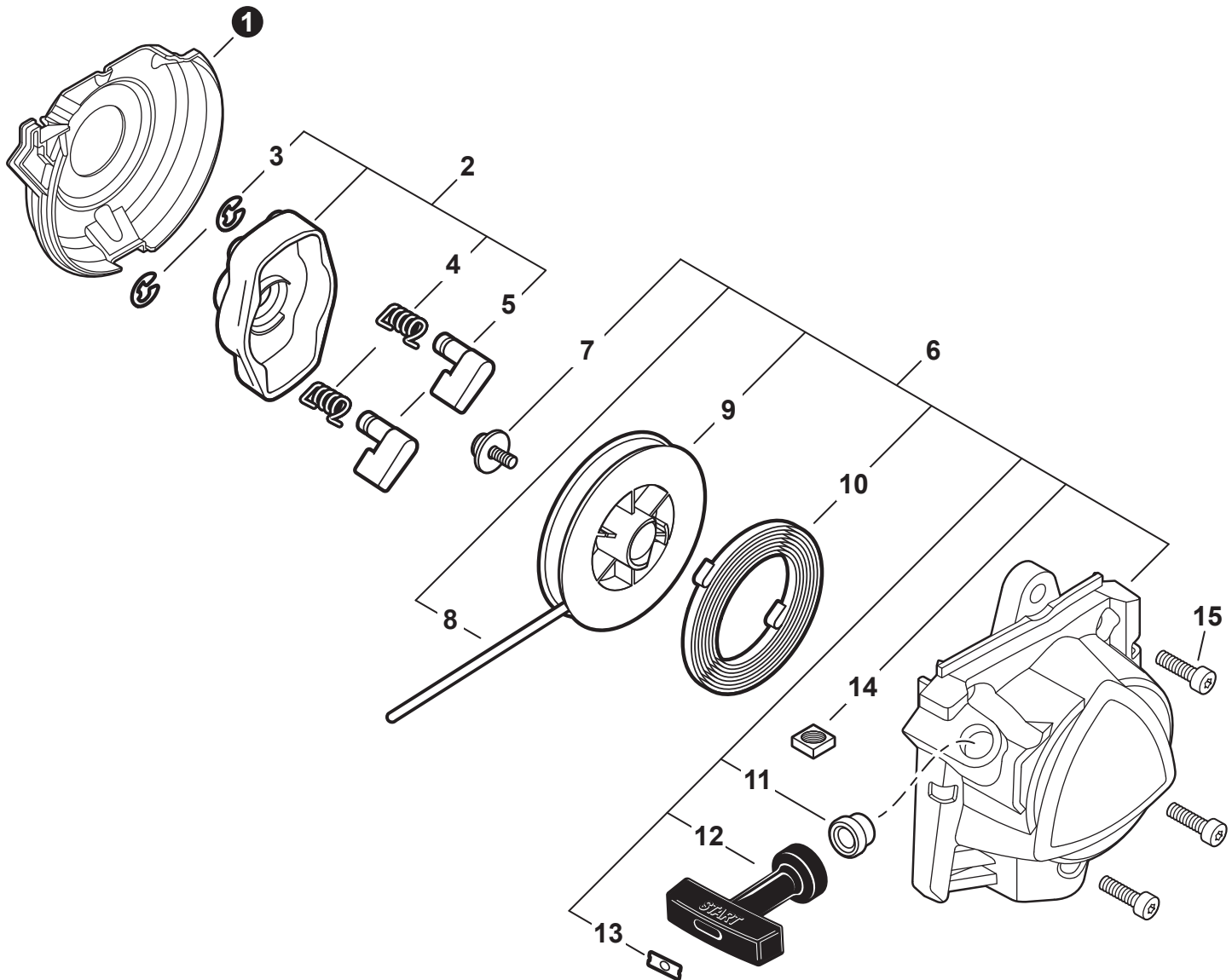
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	A232001891	1	COVER, AIR FILTER	COUVERCLE DU FILTRE D'AIR
2	A226002040	1	PRE-FILTER, FOAM	PRÉ-FILTRE EN MOUSSE
3	A227000050	1	RETAINER, PRE-FILTER	ATTACHE, PRÉ-FILTRE
4	A226002030	1	FILTER, AIR	FILTRE D'AIR
5	V805000340	2	BOLT, TORX 5x60	BOULON TORX 5x60
6	A244000370	1	PLATE, PREVENT	PLAQUE, PRÉVENTION
7	P021050880	1	CASE, AIR FILTER	BOÎTIER DE FILTRE D'AIR
8	V340000210	2	WASHER, LOCK	RONDELLE FREIN
9	V299000640	2	THUMBSCREW	VIS À SERRAGE À MAIN
10	V103001900	1	GASKET, INTAKE	JOINT D'ADMISSION
11	V103001890	1	HEAT SHIELD, INTAKE	BOUCLIER THERMIQUE ADMISSION
12	A209001000	1	BOOT, INSULATOR PLATE	BOTTE, PLAQUE ISOLANTE
13	V855000000	1	BOLT, TORX 5x20	BOULON TORX 5x20
14	V805000150	2	BOLT, TORX 5x16	BOULON TORX 5x16
15	A209001010	1	PLATE, INSULATOR	PLAQUE ISOLANTE
16	V353000020	1	+COLLAR 5	+COLLET 5
17	V253001020	2	SCREW 5x16	VIS 5x16
18	A206000040	1	HOLDER, BELLOWS	SUPPORT DE SOUFFLET
19	A202000300	1	BELLOWS, INTAKE	SOUFFLET D'ADMISSION
20	90181Y	1	TUNE-UP KIT - YOU CAN™	TROUSSE DE MISE AU POINT - YOU CAN™
21	P021051540	1	GASKET KIT: ENGINE, INTAKE, EXHAUST	KIT DE JOINTS - MOTEUR, ADMISSION, ÉCHAPPEMENT



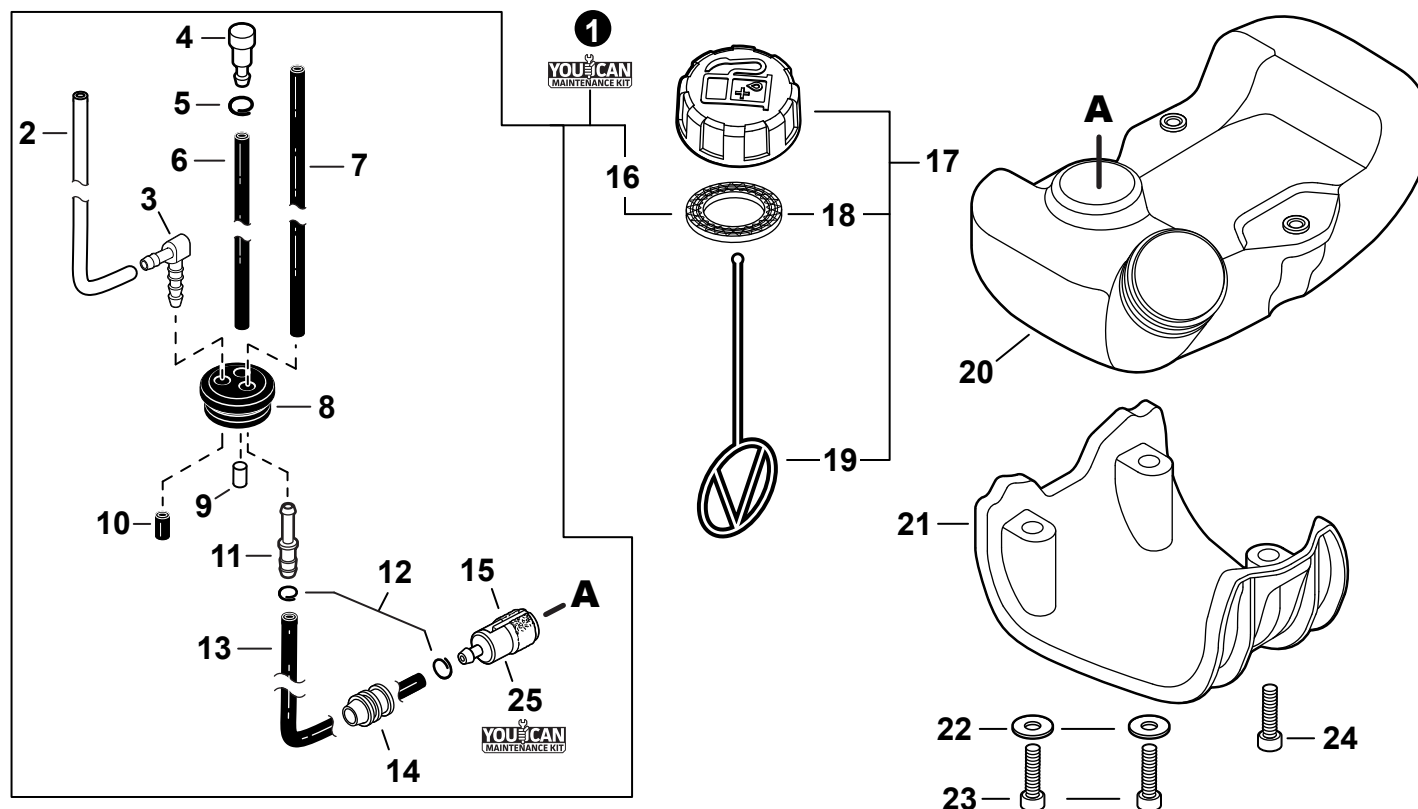
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	V104002310	1	HEAT SHIELD, EXHAUST	BOUCLIER THERMIQUE ÉCHAPPEMENT
2	P021050901	1	MUFFLER ASSY	ASSEMBLAGE SILENCIEUX
3	V805000250	2	+BOLT, TORX 5x16	+BOULON TORX 5x16
4	14586240630	1	+SCREEN, SPARK ARRESTER	+PARE-ÉTINCELLES
5	V104002300	1	+GASKET, EXHAUST	+JOINT D'ÉCHAPPEMENT
6	A313002060	1	+GUIDE, EXHAUST	+GUIDE D'ÉCHAPPEMENT
7	V804000030	5	+BOLT, TORX 4x8	+BOULON TORX 4x8
8	P021051540	1	GASKET KIT: ENGINE, INTAKE, EXHAUST	KIT DE JOINTS - MOTEUR, ADMISSION, ÉCHAPPEMENT



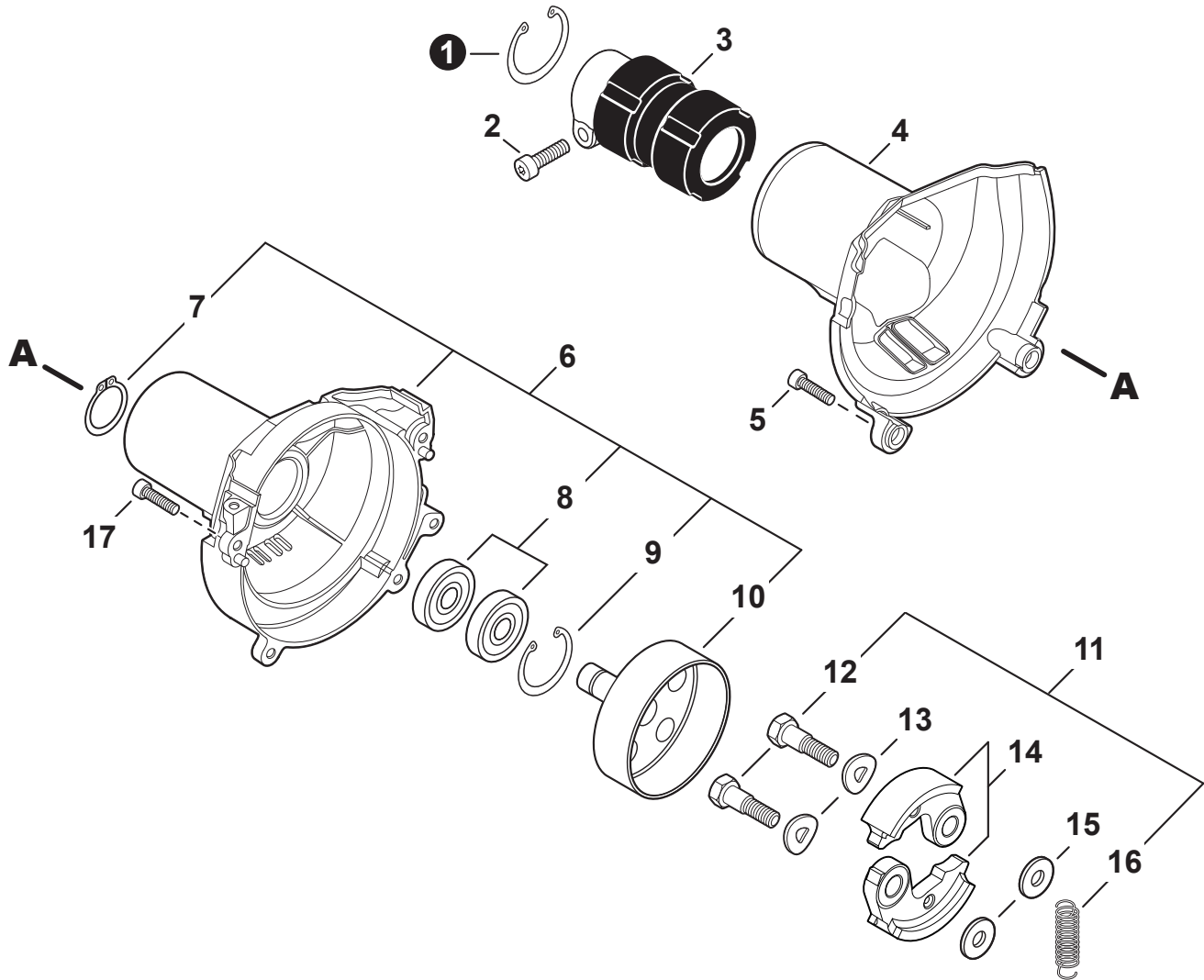
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	V485002880	1	LEAD SET - IGNITION	ENSEMBLE DE FIL D'ALLUMAGE
2	V805000210	2	BOLT, TORX 5x20	BOULON TORX 5x20
3	C152001030	1	CONNECTOR	CONNEXION
4	A411001791	1	COIL, IGNITION	BOBINE D'ALLUMAGE
5	V323000070	2	SPACER 5	ENTRETOISE 5
6	V475007540	1	TUBE, INSULATOR	TUYAU ISOLANTE
7	15611004920	1	GROMMET	OEILLET
8	A427000221	1	CAP, SPARK PLUG	PROTECTEUR DE BOUGIE D'ALLUMAGE
9	A426000010	1	TERMINAL, SPARK PLUG	BORNE DE BOUGIE D'ALLUMAGE
10	A425000060	1	SPARK PLUG - CMR7H	BOUGIE D'ALLUMAGE - CMR7H
11	90051500008	1	NUT, FLANGE M8	ÉCROU
12	A409001320	1	FLYWHEEL	VOLANT
13	90181Y	1	TUNE-UP KIT - YOUCAN™	TROUSSE DE MISE AU POINT - YOUCAN™



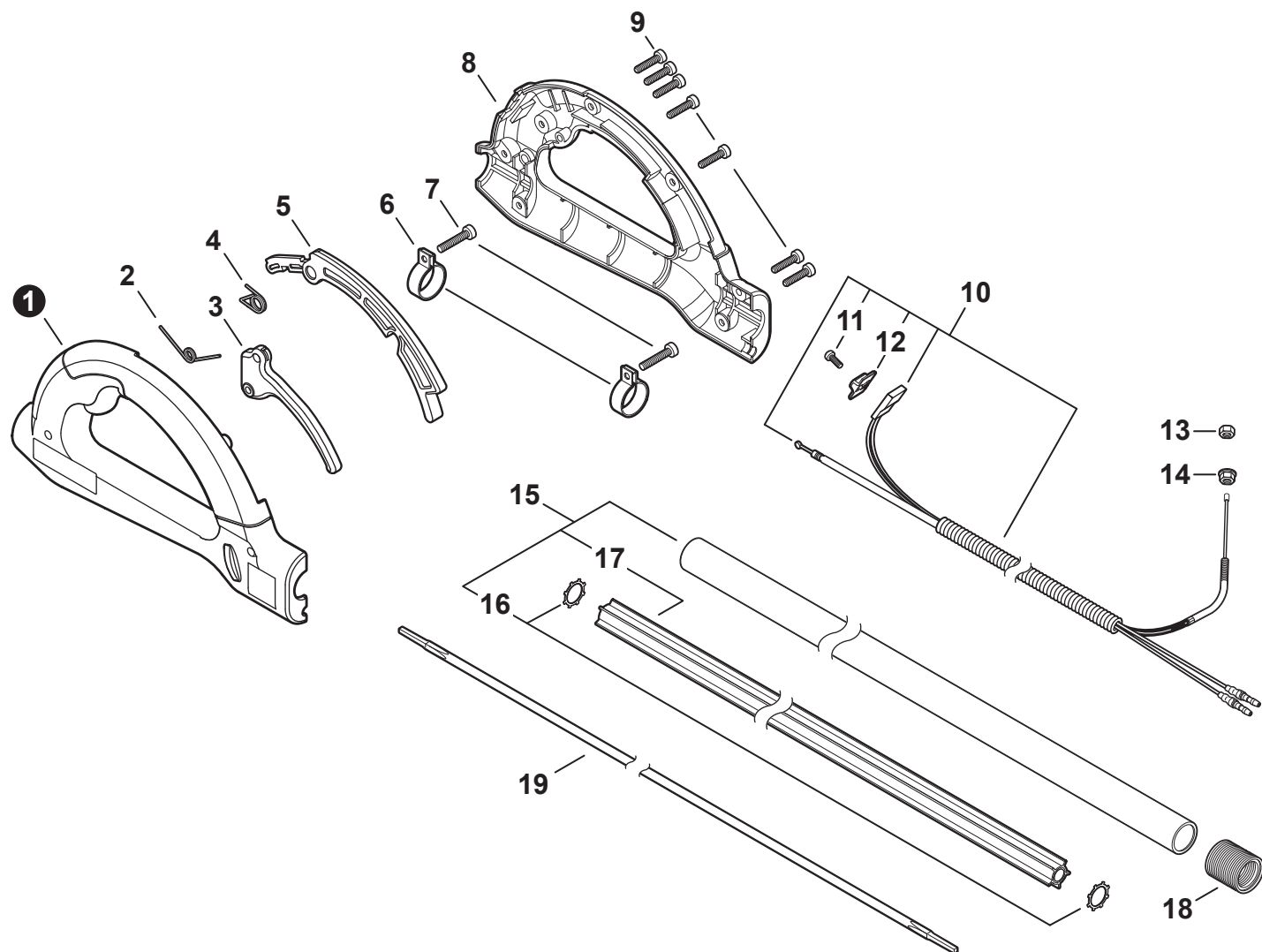
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	A127000470	1	COVER, DUST	COUVERCLE PARE-POUSSIÈRE
2	A052000030	1	PAWL ASSY, STARTER	CLIQUET DE LANCEUR À RAPPEL COMPLET
3	P022002100	2	+E-RING 4	+BAGUE EN E 4
4	17723440630	2	+SPRING, RETURN	+RESSORT DE RAPPEL
5	P022003120	2	+PAWL, STARTER	+CLIQUET
6	A051003210	1	STARTER ASSY, RECOIL	ASSEMBLAGE DU LANCEUR À RAPPEL
7	17723644330	1	+SCREW	+VIS
8	P022043690	1	+ROPE, STARTER	+CORDE DU DÉMARREUR
9	17721540630	1	+REEL, ROPE	+BOBINE DE CORDE
10	17722040630	1	+SPRING, RECOIL	+RESSORT DE RAPPEL
11	17722742030	1	+GUIDE, ROPE	+GUIDE DE CORDE
12	17722827030	1	+GRIP, STARTER	+POIGNÉE DU DÉMARREUR
13	P022037670	1	+RETAINER, ROPE	+RETENUE DE CORDE
14	90056550005	2	+NUT - 5 - SQUARE	+ÉCROU - 5 - CARRÉ
15	V805000140	3	BOLT, TORX 5x12	BOULON TORX 5x12



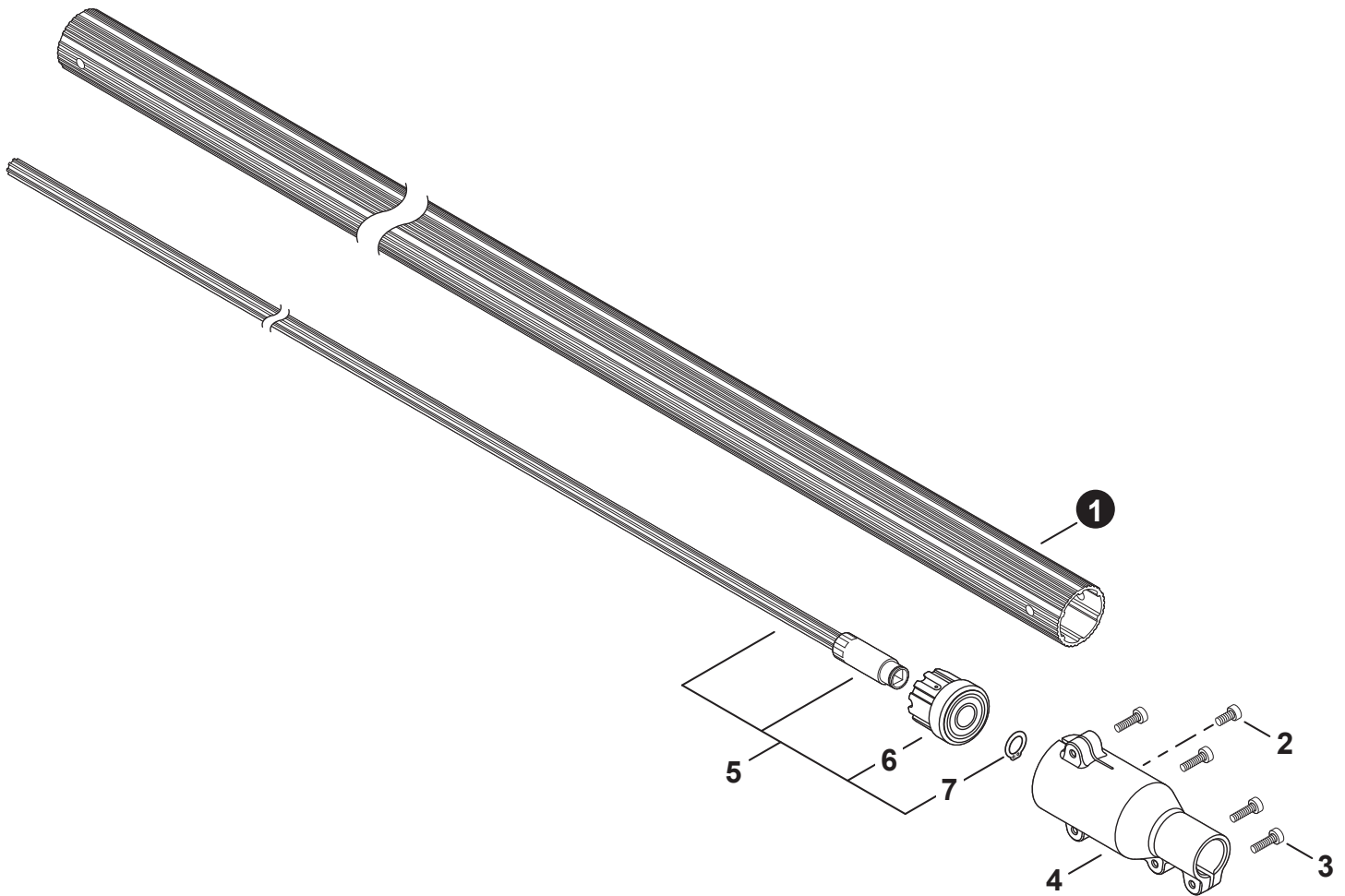
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	90182Y	1	FUEL SYSTEM KIT - YOUCAN™	TROUSSE DE SYSTÈME DE CARBURANT - YOUCAN™
2	13201256030	1	+PIPE, FUEL 3x6x80 YELLOW	+TUYAU DE CARBURANT 3x6x80 JAUNE
3	V186000500	1	+CONNECTOR, PIPE	+CONNEXION DE TUYAU
4	A356000031	1	+VENT ASSY	+ÉVENT COMPLET
5	V490001230	1	+CLIP 6.5 MM	+ATTACHE 6.5 MM
6	13201006531	1	+PIPE, FUEL 3x6x85 BLACK	+TUYAU DE CARBURANT 3x6x85 NOIR
7	V471005650	1	+PIPE, FUEL 3x5.5x83 BLACK	+TUYAU DE CARBURANT 3x5.5x83 NOIR
8	13211555931	1	+GROMMET, FUEL	+OEILLET CARBURANT
9	13131435430	1	+FILTER, VENT	+FILTRE RESPIRATOIRE
10	V471005440	1	+PIPE, FUEL 3x7x10 BLACK	+TUYAU DE CARBURANT 3x7x10 NOIR
11	V186000520	1	+CONNECTOR, PIPE 5x3.5	+CONNEXION DE TUYAU 5x3.5
12	V490001240	2	+CLIP 6	+ATTACHE 6
13	V471003651	1	+PIPE, FUEL - 3x5x125 - BLACK	+TUYAU DE CARBURANT 3x5x125 NOIR
14	A413000190	1	+BOOT	+BOTTE
15	A369000470	1	+FILTER, FUEL	+FILTRE À CARBURANT
16	V107000210	1	+GASKET, FUEL CAP	+JOINT BOUCHON DE CARBURANT
17	P021053030	1	CAP ASSY, FUEL	ASSEMBLAGE DU BOUCHON DE CARBURANT
18	V107000210	1	+GASKET, FUEL CAP	+JOINT BOUCHON DE CARBURANT
19	A365000060	1	+CONNECTOR, CAP L= 123	+CONNEXION DU BOUCHON L= 123
20	A350002760	1	TANK, FUEL	RÉSERVOIR DE CARBURANT
21	A175000040	1	GUARD, FUEL TANK	PROTECTEUR, RÉSERVOIR D'ESSENCE
22	90060300005	2	WASHER 5.5x12x0.8	RONDELLE 5.5x12x0.8
23	V805000170	2	BOLT, TORX 5x25	BOULON TORX 5x25
24	V805000160	1	BOLT, TORX 5x20	BOULON TORX 5x20
25	90181Y	1	TUNE-UP KIT - YOUCAN™	TROUSSE DE MISE AU POINT - YOUCAN™



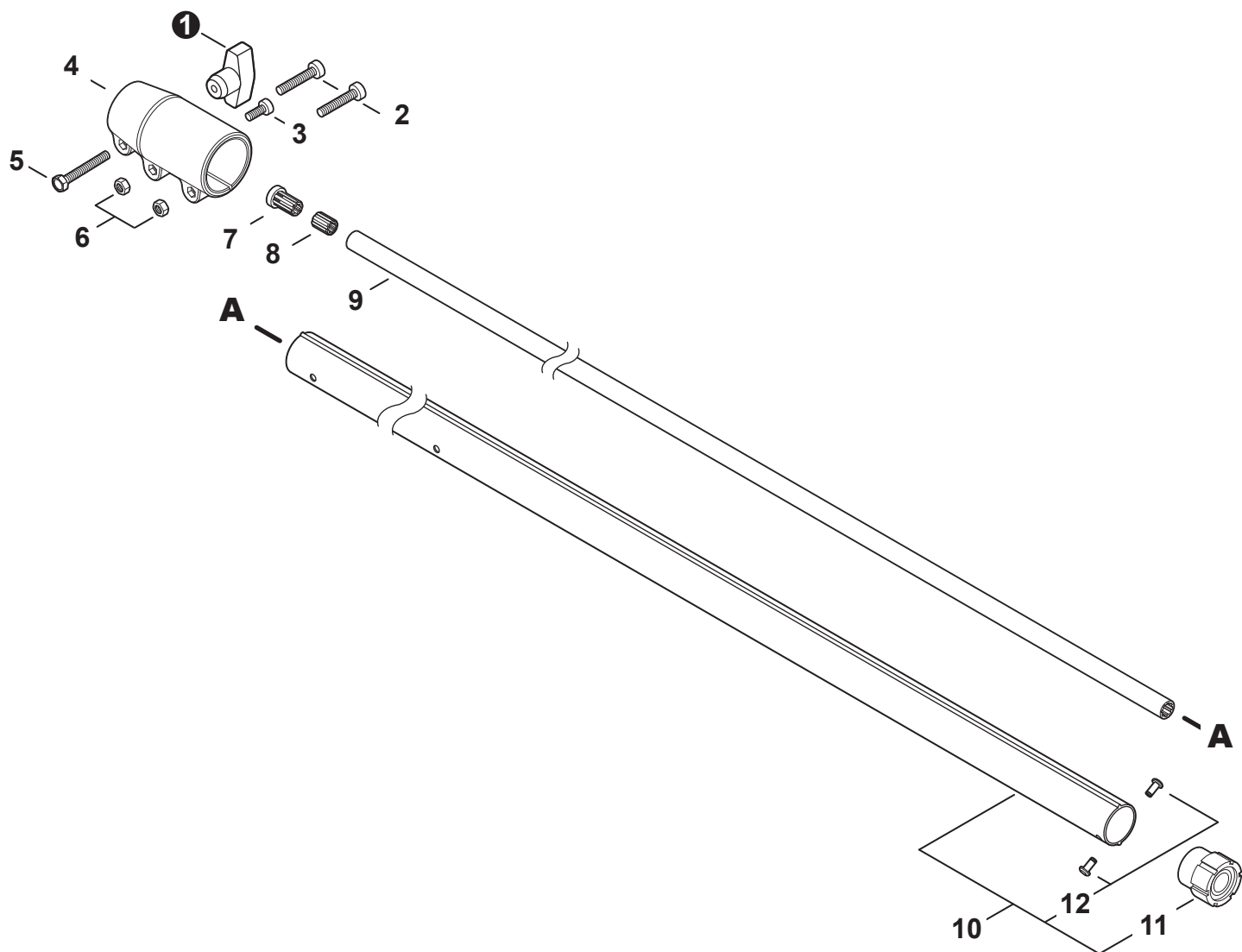
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	90070200042	1	RING, SNAP 42	ANNEAU ÉLASTIQUE 42
2	V805000170	1	BOLT, TORX 5x25	BOULON TORX 5x25
3	A575000640	1	HOLDER, MAIN PIPE	ATTACHE - TUBE DE TRANSMISSION
4	A413000080	1	PROTECTOR, FAN COVER	PROTECTEUR, COUVRE-VENTILATEUR
5	V805000160	2	BOLT, TORX 5x20	BOULON TORX 5x20
6	P100011870	1	COVER ASSY, FAN	ASSEMBLAGE COUVRE-VENTILATEUR
7	90070100015	1	+RING, RETAINING 15	+ANNEAU DE RETENUE 15
8	9400906902	2	+BEARING, BALL	+ROULEMENT À BILLES
9	90070200028	1	+RING, SNAP 28	+ANNEAU ÉLASTIQUE 28
10	A556001780	1	+DRUM, CLUTCH	+TAMBOUR D'EMBRAYAGE
11	P021050860	1	CLUTCH ASSY	BLOC D'EMBRAYAGE
12	17504656030	2	+BOLT, CLUTCH 8x7.9xM6	+BOULON D'EMBRAYAGE 8x7.9xM6
13	17504956030	2	+WASHER, SPRING 8.5x16x0.5	+RONDELLE ÉLASTIQUE 8.5x16x0.5
14	A553000190	2	+SHOE, CLUTCH	+SABOT D'EMBRAYAGE
15	17504805530	2	+WASHER 6.2x19x1.0	+RONDELLE 6.2x19x1.0
16	V451001390	1	+SPRING, CLUTCH	+RESSORT D'EMBRAYAGE
17	V805000150	2	BOLT, TORX 5x16	BOULON TORX 5x16



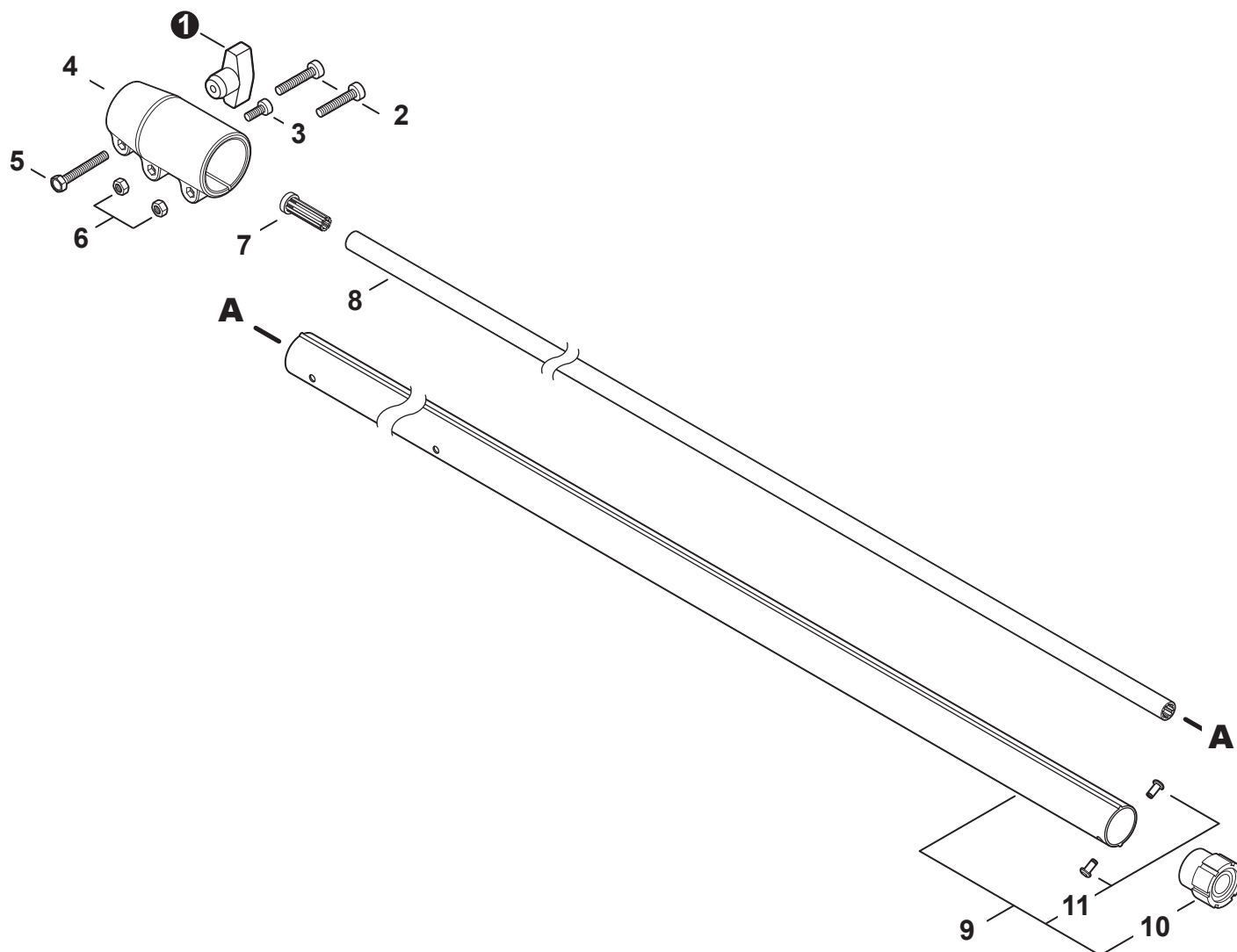
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	C041000012	1	BODY, HANDLE - LEFT	CORPS DE POIGNÉE - GAUCHE
2	V452000330	1	SPRING, TORSION	RESSORT DE TORSION
3	C450000260	1	TRIGGER, THROTTLE	GÂCHETTE D'ACCÉLÉRATEUR
4	V452000340	1	SPRING, TORSION	RESSORT DE TORSION
5	C460000100	1	LOCKOUT, THROTTLE	GÂCHETTE DE SÉCURITÉ
6	V495003020	2	CLAMP	COLLIER
7	V805000150	2	BOLT, TORX 5x16	BOULON TORX 5x16
8	C041000002	1	BODY, HANDLE - RIGHT	CORPS DE POIGNÉE - DROITE
9	V805000000	7	BOLT, TORX 5x16	BOULON TORX 5x16
10	P021052190	1	CABLE ASSY, CONTROL	CABLE DE COMMANDE COMPLET
11	9154503010	1	+SCREW 3x10	+VIS 3x10
12	A444000020	1	+KNOB, SWITCH - ORANGE	+BOUTON DU INTERRUPTEUR - ORANGE
13	90050200006	1	NUT M6	ÉCROU M6
14	90051800006	1	NUT, FLANGE M6	ÉCROU À BRIDE M6
15	C500000830	1	MAIN PIPE ASSY	TUBE DE TRANSMISSION COMPLET
16	V583000110	2	+WASHER	+RONDELLE
17	C507000180	1	+LINER - FLEXIBLE	+COUSSINET FLEXIBLE
18	V475004000	1	TUBE, FLEXIBLE	TUYAU FLEXIBLE
19	C506000810	1	DRIVESHAFT - FLEXIBLE	ARBRE DE TRANSMISSION - FLEXIBLE



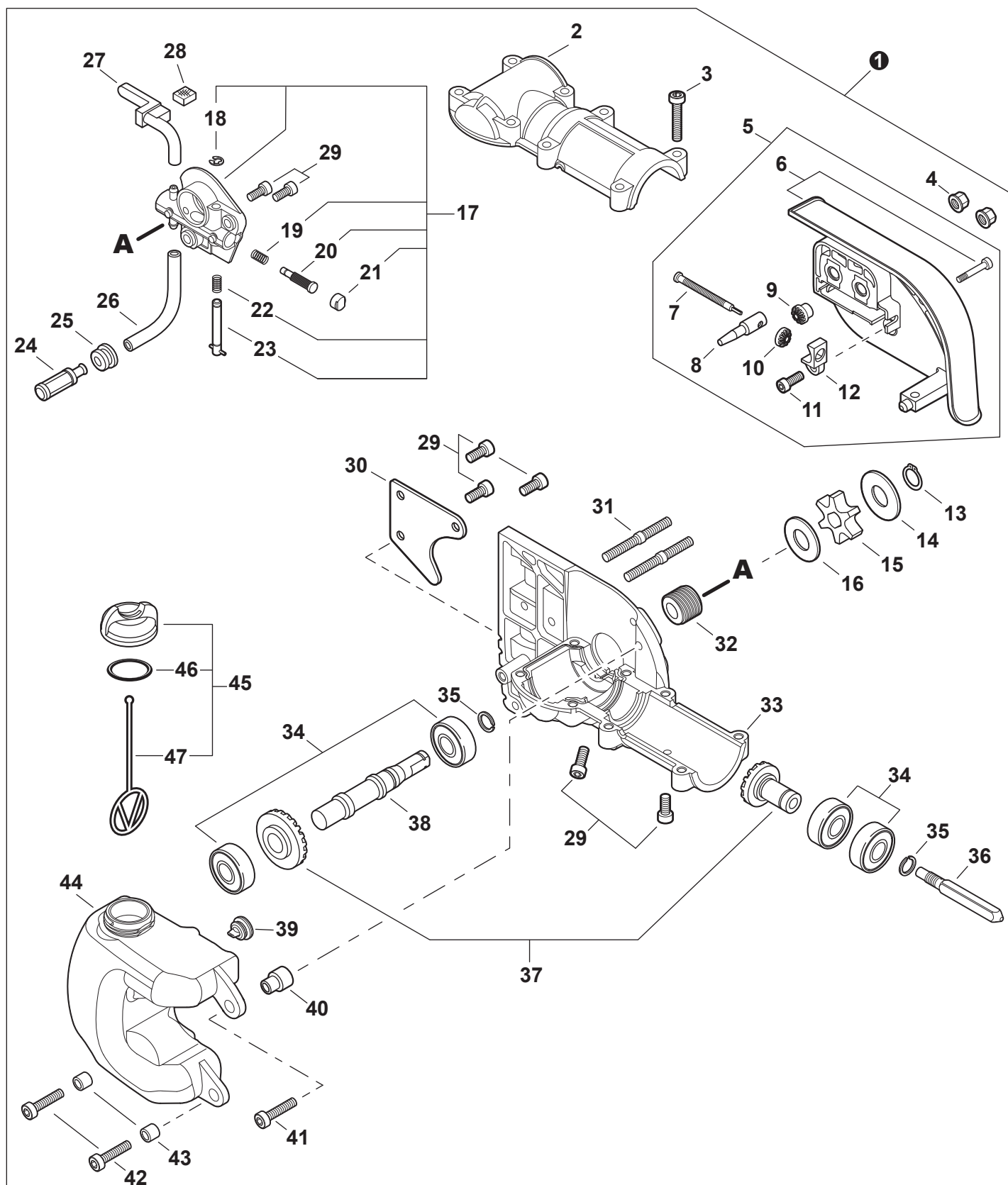
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	C500000271	1	PIPE, MAIN - ORANGE	TUBE DE TRANSMISSION - ORANGE
2	V805000150	1	BOLT, TORX 5x16	BOULON TORX 5x16
3	V805000160	4	BOLT, TORX 5x20	BOULON TORX 5x20
4	C510000320	1	COUPLING, MAIN PIPE	RACCORD DE TUBE DE TRANSMISSION
5	C504001320	1	DRIVESHAFT ASSY, LOWER	ARBRE DE TRANSMISSION INFÉRIEUR COMPLET
6	C503000100	1	+HOLDER ASSY, BEARING	+SUPPORT DE ROULEMENT COMPLET
7	10022922460	1	+RING, RETAINING	+ANNEAU DE RETENUE



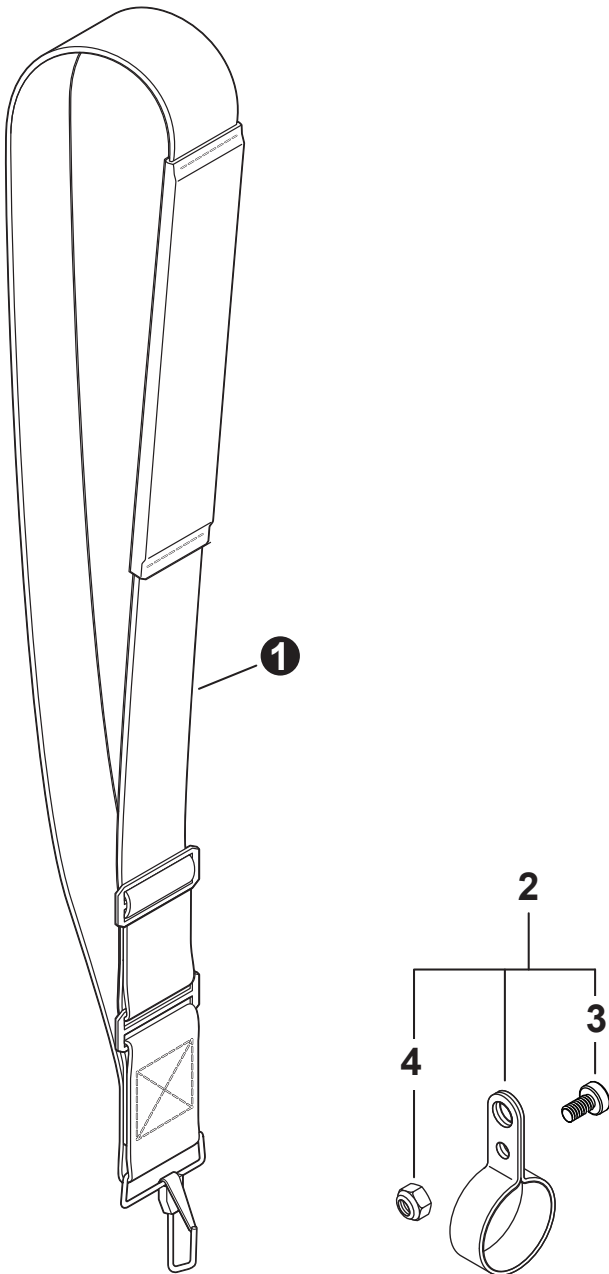
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	V299000660	1	THUMBSCREW	VIS À SERRAGE À MAIN
2	V805000160	2	BOLT, TORX 5x20	BOULON TORX 5x20
3	V805000140	1	BOLT, TORX 5x12	BOULON TORX 5x12
4	C510000280	1	COUPLING, MAIN PIPE	RACCORD DE TUBE DE TRANSMISSION
5	90010006025	1	BOLT 6x25	BOULON 6x25
6	90050000005	2	NUT M5	ÉCROU M5
7	C509000080	1	SOCKET - OUTER	DOUILLE - EXTERNE
8	C509000090	1	SOCKET - INNER	DOUILLE - INTERNE
9	C504000360	1	DRIVESHAFT - UPPER	ARBRE DE TRANSMISSION - SUPÉRIEUR
10	C050003130	1	MAIN PIPE ASSY - BLACK	TUBE DE TRANSMISSION COMPLET - NOIR
11	C503000080	1	+HOLDER ASSY, BEARING	+SUPPORT DE ROULEMENT COMPLET
12	89001122360	2	+RIVET	+RIVET



NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	V299000660	1	THUMBSCREW	VIS À SERRAGE À MAIN
2	V805000160	2	BOLT, TORX 5x20	BOULON TORX 5x20
3	V805000140	1	BOLT, TORX 5x12	BOULON TORX 5x12
4	C510000390	1	COUPLING, MAIN PIPE	RACCORD DE TUBE DE TRANSMISSION
5	90010006025	1	BOLT 6x25	BOULON 6x25
6	90050000005	2	NUT M5	ÉCROU M5
7	C509000100	1	SOCKET	DOUILLE
8	C504000360	1	DRIVESHAFT - UPPER	ARBRE DE TRANSMISSION - SUPÉRIEUR
9	C050003130	1	MAIN PIPE ASSY - BLACK	TUBE DE TRANSMISSION COMPLET - NOIR
10	C503000080	1	+HOLDER ASSY, BEARING	+SUPPORT DE ROULEMENT COMPLET
11	89001122360	2	+RIVET	+RIVET

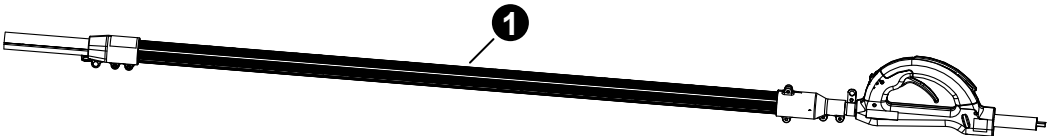


NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	9001015	1	GEAR CASE ASSY	BOÎTIER D'ENGRENAGE COMPLET
2	C531000030	1	+COVER, GEAR CASE	+COUVERCLE BOÎTIER D'ENGRENAGE
3	V805000170	8	+BOLT, TORX 5x25	+BOULON TORX 5x25
4	43301903933	2	+NUT, FLANGE M6	+ÉCROU À BRIDE M6
5	P021054080	1	+SPROCKET GUARD ASSY	+ASSEMBLAGE PROTECTEUR, PIGNON
6	C300000921	1	++GUARD, SPROCKET	++COURVERCLE DE PIGNON
7	V203000041	1	++BOLT 5	++BOULON 5
8	C309000030	1	++TENSIONER, CHAIN	++TENDEUR DE CHAÎNE
9	V651000320	1	++GEAR - 14 TOOTH	++ENGRENAGE - 14 DENTS
10	V651000310	1	++GEAR - 14 TOOTH	++ENGRENAGE - 14 DENTS
11	V252000040	1	++SCREW 4	++VIS 4
12	V355000140	1	++COLLAR 8	++COLLET 8
13	V583000090	1	+RING, SNAP	+ANNEAU ÉLASTIQUE
14	V307000160	1	+WASHER 10	+RONDELLE 10
15	C580000070	1	+SPROCKET, DRIVE	+PIGNON DE COMMANDE
16	17501439131	1	+WASHER 10	+RONDELLE 10
17	C022000010	1	+AUTO-OILER ASSY	+GRAISSEUR AUTOMATIQUE COMPLET
18	12532715130	1	++E-RING	++BAGUE EN E
19	P022010660	1	++SPRING	++RESSORT
20	P022010650	1	++PLUNGER ASSY	++PISTON COMPLET
21	P022010640	1	++CAP, PLUNGER	++BOUCHON DE PISTON
22	P022010670	1	++SPRING	++RESSORT
23	P022010680	1	++ADJUSTER, OILER	++RÉGLEUR DE GRAISSEUR
24	P100001900	1	+FILTER, OIL	+FILTRE À HUILE
25	13211501462	1	+GROMMET	+OEILLET
26	13011012331	1	+PIPE 3x6x70	+TUYAU 3x6x70
27	43721139134	1	+PIPE, OIL OUTLET	+TUYAU DE SORTIE À HUILE
28	43724439130	1	+PAD, FOAM	+COUSSIN MOUSSE
29	V805000130	7	+BOLT, TORX 5x10	+BOULON TORX 5x10
30	C649000140	1	+HOOK	+MOUSQUETON
31	V224000040	2	+BOLT, STUD 6	+GOIJON 6
32	43706338330	1	+GEAR, WORM	+ENGRENAGE À VIS SANS FIN
33	C531000430	1	+CASE, GEAR	+BOÎTIER D'ENGRENAGE
34	9404206001	4	+BEARING, BALL	+ROULEMENT À BILLES
35	90070600012	2	+RING, SNAP 12	+ANNEAU ÉLASTIQUE 12
36	61002522361	1	+CONNECTOR, DRIVESHAFT	+CONNEXION DE ARBRE DE TRANSMISSION
37	P021009723	1	+GEAR SET, BEVEL	+ENSEMBLE DE ENGRENAGE CONIQUE
38	C534000430	1	+SHAFT, GEAR	+ARBRE-PIGNON
39	13131406320	1	+VENT ASSY	+ÉVENT COMPLET
40	V354000010	1	+COLLAR 6	+COLLET 6
41	V805000170	1	+BOLT, TORX 5x25	+BOULON TORX 5x25
42	V805000160	2	+BOLT, TORX 5x20	+BOULON TORX 5x20
43	13104528230	2	+SPACER 6.2x7.8x6	+ENTRETOISE 6.2x7.8x6
44	C200000081	1	+TANK, OIL	+RESERVOIR D'HUILE
45	P021005592	1	+CAP ASSY	+BOUCHON COMPLET
46	90072000018	1	++O-RING 18	++JOINT TORIQUE 18
47	A365000050	1	++CONNECTOR, CAP L= 60 MM	++CONNEXION DU BOUCHON L= 60 MM



NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	30100022060	1	STRAP ASSY, SHOULDER	BANDOULIÈRE COMPLET
2	P021049240	1	HANGER KIT	KIT DE CROCHET
3	V805000130	1	+BOLT, TORX 5x10	+BOULON TORX 5x10
4	V263000080	1	+NUT, M5x8 NYLON INSERT	+ÉCROU M5x8

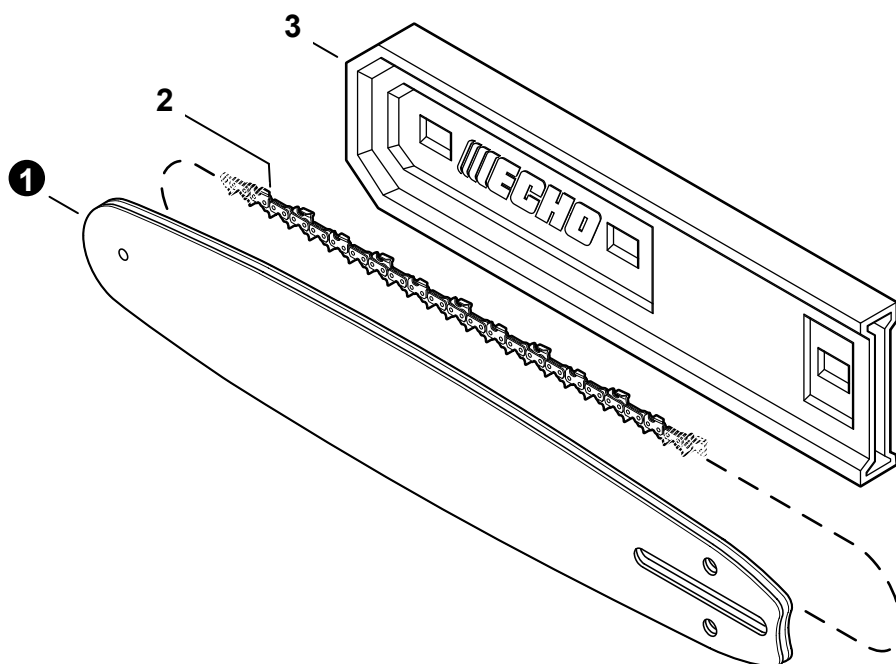
PPT-2620 Shaft Assembly
Ensemble de l'arbre



NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	99100	1	SHAFT ASSY, PPT-2620	ENSEMBLE DE L'ARBRE PPT-2620



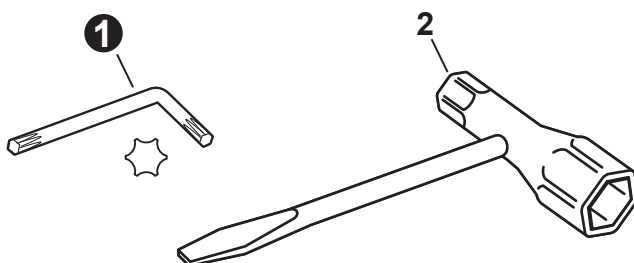
NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	89033252730	1	LABEL - CHOKE	ÉTIQUETTE - ÉTRANGLEUR
2	X532004980	1	LABEL - SPARK PLUG - CMR7H	ÉTIQUETTE BOUGIE D'ALLUMAGE CMR7H
3	X503014590	1	LABEL - MODEL PPT-2620	ÉTIQUETTE MODÈLE PPT-2620
4	X547003130	1	LABEL - RECOIL STARTER - PPT-2620	ÉTIQUETTE LANCEUR À RAPPEL - PPT-2620
5	X505002372	1	LABEL - CAUTION	ÉTIQUETTE D'AVERTISSEMENT
6	X505002363	1	LABEL - CAUTION - ISO	ÉTIQUETTE D'AVERTISSEMENT - ISO



NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1A	10A0CD3739C	1	GUIDE BAR, 10" 0.050" GA	GUIDE-CHAÎNE 25 CM 0.050" GA
1B	10A4CD3739C	1	GUIDE BAR, 10" 0.043" GA	GUIDE-CHAÎNE 25 CM 0.043" GA
1C	12A0CD3744C	1	GUIDE BAR, 12" 0.050" GA	GUIDE-CHAÎNE 30 CM 0.050" GA
1D	12A4CD3744C	1	GUIDE BAR, 12" 0.043" GA	GUIDE-CHAÎNE 30 CM 0.043" GA
2A	91VXL39CQ	1	SAW CHAIN 10" 0.050" GA	CHAÎNE DE SCIE 25 CM 0.050" GA
2B	90PX39CQ	1	SAW CHAIN 10" 0.043" GA	CHAÎNE DE SCIE 25 CM 0.043" GA
2C	91VXL44CQ	1	SAW CHAIN 12" 0.050" GA	CHAÎNE DE SCIE 30 CM 0.050" GA
2D	90PX44CQ	1	SAW CHAIN 12" 0.043" GA	CHAÎNE DE SCIE 30 CM 0.043" GA
3	X490001030	1	SCABBARD 10"	FOURREAU 25 CM
3	X490001040	1	SCABBARD 12"	FOURREAU 30 CM

Tools

Outils



NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	X605000060	1	WRENCH, T27 80x30	CLÉ T27 80x30
2	X601000030	1	T-WRENCH 10x16 MM	CLÉ EN T 10x16 MM

NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	90181Y	1	TUNE-UP KIT - YOUCAN™	TROUSSE DE MISE AU POINT - YOUCAN™
2	A226002040	1	+PRE-FILTER, FOAM	+PRÉ-FILTRE EN MOUSSE
3	A226002030	1	+FILTER, AIR	+FILTRE D'AIR
4	A369000470	1	+FILTER, FUEL	+FILTRE À CARBURANT
5	A425000060	1	+SPARK PLUG - CMR7H	+BOUGIE D'ALLUMAGE - CMR7H
6	90182Y	1	FUEL SYSTEM KIT - YOUCAN™	TROUSSE DE SYSTÈME DE CARBURANT - YOUCAN™
7	13201256030	1	+PIPE, FUEL 3x6x80 YELLOW	+TUYAU DE CARBURANT 3x6x80 JAUNE
8	V186000500	1	+CONNECTOR, PIPE	+CONNEXION DE TUYAU
9	A356000031	1	+VENT ASSY	+ÉVENT COMPLET
10	V490001230	1	+CLIP 6.5 MM	+ATTACHE 6.5 MM
11	13201006531	1	+PIPE, FUEL 3x6x85 BLACK	+TUYAU DE CARBURANT 3x6x85 NOIR
12	V471005650	1	+PIPE, FUEL 3x5.5x83 BLACK	+TUYAU DE CARBURANT 3x5.5x83 NOIR
13	13211555931	1	+GROMMET, FUEL	+OEILLET CARBURANT
14	13131435430	1	+FILTER, VENT	+FILTRE RESPIRATOIRE
15	V471005440	1	+PIPE, FUEL 3x7x10 BLACK	+TUYAU DE CARBURANT 3x7x10 NOIR
16	V186000520	1	+CONNECTOR, PIPE 5x3.5	+CONNEXION DE TUYAU 5x3.5
17	V490001240	2	+CLIP 6	+ATTACHE 6
18	V471003651	1	+PIPE, FUEL - 3x5x125 - BLACK	+TUYAU DE CARBURANT 3x5x125 NOIR
19	A413000190	1	+BOOT	+BOTTE
20	A369000470	1	+FILTER, FUEL	+FILTRE À CARBURANT
21	V107000210	1	+GASKET, FUEL CAP	+JOINT BOUCHON DE CARBURANT
22	A263000020	1	+BULB, PURGE	+POIRE DE PURGE
23	P021051540	1	GASKET KIT: ENGINE, INTAKE, EXHAUST	KIT DE JOINTS - MOTEUR, ADMISSION, ÉCHAPPEMENT
24	V100000840	1	+GASKET, CYLINDER	+JOINT CYLINDRE
25	V102000300	1	+GASKET, CRANKCASE	+JOINT CARTER DE MOTEUR
26	V103001900	1	+GASKET, INTAKE	+JOINT D'ADMISSION
27	V103001890	1	+HEAT SHIELD, INTAKE	+BOUCLIER THERMIQUE ADMISSION
28	V104002310	1	+HEAT SHIELD, EXHAUST	+BOUCLIER THERMIQUE ÉCHAPPEMENT

Bulk Pipe

Tuyau en vrac

NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	90014	1	BULK PIPE - 3x5 MM BLACK (4 PIECESx2 M)	TUYAU EN VRAC 3x5 MM NOIR (4 PIÈCESx2 M)
2	90015	1	BULK PIPE - 3x6 MM BLACK (4 PIECESx2 M)	TUYAU EN VRAC 3x6 MM NOIR (4 PIÈCESx2 M)
3	90016	1	BULK PIPE - 3x7 MM BLACK (4 PIECESx2 M)	TUYAU EN VRAC 3x7 MM NOIR (4 PIÈCESx2 M)
4	90017	1	BULK PIPE - 3x6 MM CLEAR (4 PIECESx2 M)	TUYAU EN VRAC 3x6 MM CLAIR (4 PIÈCESx2 M)
5	90018	1	BULK PIPE - 2x4 MM CLEAR (4 PIECESx2 M)	TUYAU EN VRAC 2x4 MM CLAIR (4 PIÈCESx2 M)

Bulk Starter Rope

Corde du démarreur en vrac

NO.	PART NUMBER	QTY.	DESCRIPTION	NOM DE LA PIÈCE
1	99944435000	1	BULK STARTER ROPE - 2.3 MMx61 M	CORDE DU DÉMARREUR EN VRAC 2.3 MMx61 M
2	99944440000	1	BULK STARTER ROPE - 3.0 MMx61 M	CORDE DU DÉMARREUR EN VRAC 3.0 MMx61 M
3	99944445000	1	BULK STARTER ROPE - 3.5 MMx61 M	CORDE DU DÉMARREUR EN VRAC 3.5 MMx61 M
4	99944450000	1	BULK STARTER ROPE - 4.0 MMx61 M	CORDE DU DÉMARREUR EN VRAC 4.0 MMx61 M
5	99944455000	1	BULK STARTER ROPE - 4.4 MMx61 M	CORDE DU DÉMARREUR EN VRAC 4.4 MMx61 M
6	99944460000	1	BULK STARTER ROPE - 4.8 MMx61 M	CORDE DU DÉMARREUR EN VRAC 4.8 MMx61 M